

Announcements for 10-02-2022

2022年10月2日報告事項

1. This week's prayer focus is to pray with the assurance of pardon from the cross, that when we sin, we draw near to God in confidence.
本週禱告焦點：以十字架赦免的確據禱告，就是當我們犯罪時，我們會坦然無懼地親近神。
2. Please stay for lunch today after second hour service and activities. Today's lunch and clean-up are served by brothers and sisters from the English Fellowship Group.
第二堂崇拜及期間其它活動結束後，請留步用午餐。今天的午餐服事和餐後清理由英文團契的弟兄姐妹提供。
3. Rev Dr James Lai, Director of CNEC (Christian Nationals' Evangelism Commission) was invited to be our sermon speaker on 10/9 at RCCC- Penfield. He will also share at Mandarin fellowship meeting on 10/8 evening. All are welcomed to attend.
福音自傳會主任賴木森牧師於十月九日應邀在母堂証道。賴牧師亦將在十月八日晚在國語團契中分享，歡迎弟兄姊妹參加。
4. Thank you to those who came out to help clean our church building! May we continue to take care of the house that the Lord has blessed us with.
感謝那些來幫忙打掃教堂的弟兄姐妹及朋友們！願我們繼續維護好蒙神賜福的房子。
5. Our church will be hosting a Fall Festival again this year on October 31st from 6-8 PM in Penfield. All children and friends are welcome to attend for a time of games, prizes, and candy! We are also looking for people to bring snacks and/or donations of gently used/new toys. If interested, please contact Grace Chen or Lawrence Tai.
我們教會今年將於10月31日下午6點至8點在母堂再次舉辦秋歡節。歡迎所有的孩子和朋友參加，有遊戲、獎品和糖果！我們也在尋找可以帶點心和捐贈使用過的或新玩具的人。如有興趣，請聯絡 Grace Chen 或 Lawrence Tai
6. Our next baptism service will be on Sunday, November 20th. If you are interested in getting baptized, please reach out to any one of our pastors or board members.
下次的受洗典禮將於11月20日主日舉行。如果您有意要受洗，請聯系任何一位牧師或執事。
7. RCCC Institute is offering an 8-week Bible course starting soon. Class syllabus can be found on the church website. Sign ups begin today. Please contact Pastor Young with any questions.
RCCC 聖經學院即將開始為期8週的聖經課程。課程大綱可以在教會網站上找到。今天開始報名。如有任何問題，請聯系崔牧師
8. 2022 Urbana Missions Conference will be held on Dec. 28 - Dec. 31 at the Indiana Convention Center in Indianapolis, IN. More information about the conference can be found at <https://urbana.org>. We encourage college / graduate students to attend. If you need financial assistance to attend the conference, please talk to Shirley Lynn or Ada Chow.

2022年 Urbana 宣教大會將於 12 月 28 日至 12 月 31 日在印第安納州 Indianapolis 的印第安納會議中心舉行，關於大會的詳情可在網上 <https://urbana.org> 查詢。鼓勵大學生 / 研究生參加。若需資助，請與丘純如或岑詠竹姐妹聯繫。

9. Sermon speakers:

| | |
|-----------------|---------------|
| | Oct 9 |
| English Worship | Rev James Lai |
| Chinese Worship | Rev James Lai |
| RCCC-W Worship | Pastor Ho |

崇拜講員

| | |
|------|------|
| | 十月九日 |
| 英文崇拜 | 賴牧師 |
| 中文崇拜 | 賴牧師 |
| 西區崇拜 | 何牧師 |